

**Zeitschrift:** Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

**Band:** 88 (1990)

**Heft:** 4

**Rubrik:** Mitteilungen = Communications

**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Mitteilungen Communications

### Neue Berufsinformations- broschüre

**Vom Zeichner bis zum Ingenieur...  
Grund und Boden vermessen,  
verbessern, schützen**

Die Berufsverbände des Vermessungswesens (SVVK, STV-FVK, VSVT) haben im Februar 1990 in Zusammenarbeit mit dem Schweiz. Verband für Berufsberatung (SVB) eine neue Berufsinformationsbroschüre in deutscher, französischer und italienischer Sprache herausgegeben.

Die 24seitige, reich illustrierte, farbige Broschüre zeigt die Aufgaben der Vermessung, der Kulturtechnik und des Umweltschutzes. Sie beschreibt die Tätigkeitsbereiche, die Anforderungen sowie die Methoden und Instrumente, die der neusten technischen Entwicklung entsprechen. Schliesslich werden die verschiedenen Ausbildungsgänge aufgezeigt... vom Zeichner bis zum Ingenieur... Wir empfehlen die Broschüre zur weiteren Verteilung. Sie kann bei den Sekretariaten der einzelnen Vereine zum Preis von Fr. 4.— pro Stück bezogen werden.

### Une nouvelle brochure d'orientation professionnelle

**Du dessinateur à l'ingénieur...  
Mesurer, aménager, protéger le sol**

Les associations professionnelles de la mensuration (SSMAF, UTS-MGR, ASTG), en collaboration avec l'Association suisse pour l'orientation scolaire et professionnelle (ASOSP), ont publié en février 1990 une nouvelle brochure d'orientation professionnelle, en français, en allemand et en italien.

Cette brochure de 24 pages en couleur, richement illustrée, présente les tâches de la mensuration, du génie rural et de la protection de l'environnement. Elle en décrit les domaines d'activité, les exigences et les outils qui font appel aux technologies les plus modernes. Puis elle présente toutes les voies de formation et les titres décernés, ... du dessinateur à l'ingénieur...!

Nous recommandons à chacun d'en favoriser la diffusion; elle est disponible auprès des secrétariats des associations, au prix de 4.—/pièce.

### Una nuova rivista d'orientamento professionale

**Dal disegnatore all'ingegnere...  
Misurare, pianificare e proteggere il  
territorio**

Le associazioni professionali della misurazione (SSCGR, ETS-UTS, ASTC) in collabo-

razione con l'Associazione svizzera per l'orientamento scolastico e professionale (ASOSP), hanno pubblicato nel mese di febbraio 1990 una nuova rivista d'orientamento professionale (in italiano, francese e tedesco).

Questa rivista, riccamente illustrata su 24 pagine a colori, presenta i compiti della misurazione, del genio rurale e della protezione dell'ambiente. Essa ne descrive i campi di attività, le esigenze e gli strumenti che fanno uso delle tecnologie più moderne. Inoltre, informa su tutte le possibilità di formazione e sui titoli attribuiti... dal disegnatore all'ingegnere...!

Raccomandiamo a tutti di favorire la diffusione di questa pubblicazione; essa è disponibile presso i segretariati delle associazioni al prezzo di Frs. 4.— per esemplare.

## Recht / Droit

### Nichteinzonung, die kein Entschädigungsfall ist

In der Luzerner Gemeinde Kriens wurden Parzellen, die bisher in der Hochwaldzone lagen, in die «allgemeine Landwirtschaftszone» einbezogen. Zwischenhinein hatte der Gemeinderat freilich beantragt, hier eine Ferienhauszone zu schaffen. Der Einwohnerrat wies den Antrag jedoch ab. Eine Grundeigentümerin machte aber geltend, ihr sei mit dem Nichtzustandekommen der Ferienhauszone eine entschädigungspflichtige materielle Enteignung widerfahren. Da das kantonale Verwaltungsgericht die sachlichen Voraussetzungen einer solchen Enteignung für gegeben hielt und die Schätzungskommission angewiesen hatte, noch die subjektiven Voraussetzungen zu prüfen, erhob die Gemeinde beim Bundesgericht eine Verwaltungsgerichtsbeschwerde. Dessen I. Öffentlichrechtliche Abteilung hiess die Beschwerde gut und wies die Klage der Grundeigentümerin aus materieller Enteignung ab.

Im vorliegenden Fall stand keine Beschränkung der vorhandenen Nutzung zur Diskussion, sondern es war die Frage zu beantworten, ob der Beschwerdegegnerin die Möglichkeit einer Überbauung ihres Grundstücks in naher Zukunft genommen worden sei. Vom Entzug einer wesentlichen, aus dem Eigentum fließenden Befugnis kann von vornherein nur dann gesprochen werden, wenn im massgebenden Zeitpunkt eine von der geltenden Bundesgesetzgebung auf dem Gebiete der Raumplanung vorausgesetzte raumplanerische Grundordnung galt, welche die Berechtigung zum Bauen auf dem fraglichen Grundstück einschloss (Bundesgerichtsentscheide BGE 112 Ib 398, Erwägung 5a, 400, Erw. 5b; 114 Ib 100 ff.).

### Keine Bauzone bisher

Nun hatten aber die fraglichen Parzellen nie in einer Bauzone im Sinne der Raumplanungsgesetzgebung gelegen. Die Hochwaldzone war nach der Praxis des Bundesgerichtes keine Bauzone im Sinne von Art. 15

